TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 4 THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh Phúc**
Số: **101**/2019/QĐST – DS	*Quận 4, ngày 02 thán 4 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự 2005;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 25 tháng 3 năm 2019, về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 87/2019/DSST ngày 22 tháng 01 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng A

Trụ sở: 89 Đường X, Phường Y, Quận Z, TP. Hà Nội.

Đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1988 (Văn bản ủy quyền số: 009/2018/UQ – GĐK – TDTD ngày 15/12/2018).

Bị đơn: Trần Thị L, sinh năm 1962

Địa chỉ: B430/8 Đường A, Phường B, Quận C, TP. Hồ Chí Minh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Các bên thống nhất xác định theo giấy Đề nghị vay vốn kiêm Hợp đồng tín dụng số: 20140920 – 100165 - 0005 ngày 21/9/2014 mà các bên đã ký kết thì bà Trần Thị L còn thiếu lại Ngân hàng A số tiền nợ gốc là 15.606.353 (Mười lăm triệu sáu trăm lẻ sáu nghìn ba trăm năm mươi ba) đồng. Ghi nhận sự tự nguyện Ngân hàng A không yêu cầu bà Trần Thị L phải trả nợ lãi.

2.2. Về phương thức thanh toán: Các bên thỏa thuận vào ngày 10 Dương lịch hàng tháng bà Trần Thị L phải trả cho Ngân hàng A số tiền 2.000.000 (Hai triệu) đồng, trả liên tiếp cho đến khi hết số tiền nợ còn thiếu nêu trên. Bắt đầu thi hành từ ngày 10/4/2019.

Trường hợp bà L vi phạm bất kỳ lần thanh toán nào thì Ngân hàng A có quyền yêu cầu thi hành một lần toàn bộ số tiền nợ còn thiếu.

Kể từ ngày Ngân hàng A có đơn yêu cầu thi hành án trở đi, thì người phải thi hành án còn phải chịu thêm lãi suất theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành án.

2.3. Về án phí dân sự sơ thẩm: Bà Trần Thị L nhận nộp toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm hòa giải thành số tiền là 390.159 (Ba trăm chín mươi nghìn một trăm năm mươi chín) đồng.

Hoàn trả cho Ngân hàng A số tiền tạm ứng án phí đã nộp 509.000 (Năm trăm lẻ chín nghìn) đồng theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AG/2014/0009896 ngày 15/01/2019 của Chi cục thi hành án dân sự Quận 4.

3. Thi hành tại Chi cục thi hành án dân sự có thẩm quyền.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Tòa án nhân dân TP. Hồ Chí Minh;
- Viện kiểm sát nhân dân Quận 4;
- Chi cục Thi hành án dân sự Quận 4;
- Các đương sự;
- Lưu: Hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Phương Thúy